



# REGISTRO APÍCOLA

## Manual de uso - Perfil Apicultor

### Descripción breve

Manual destinado a usuarios con perfil Apicultor que operan con el sistema SIPEC WEB. Registro Apícola.

Suite Pecuaria  
soporte.sipec@sag.gob.cl

## Contenido

1. Introducción .....	2
2. Solicitud clave registro apícola .....	3
Solicitud cuenta de usuario apicultor. ....	4
3. Ingreso al sistema de registro apícola.....	5
Ingreso al sistema registro apícola. ....	5
4. Registro apicultor y declaración de apiarios .....	6
Registro apicultor y declaración de apiarios. ....	11
5. Histórico Apicultor .....	12
6. Histórico Apiario .....	13

## 1. Introducción

El presente documento tiene como por objetivo mostrar y explicar todas las funcionalidades asociadas al perfil del usuario de tipo Apicultor de la Plataforma Web del Sistema de Información Pecuaria SIPEC.

El sistema ha sido diseñado con la finalidad para que los usuarios con perfil Apicultor pueda: solicitar cuenta de usuario, gestionar datos apicultor y apiarios, además de visualizar el histórico de declaraciones de sus apiarios.

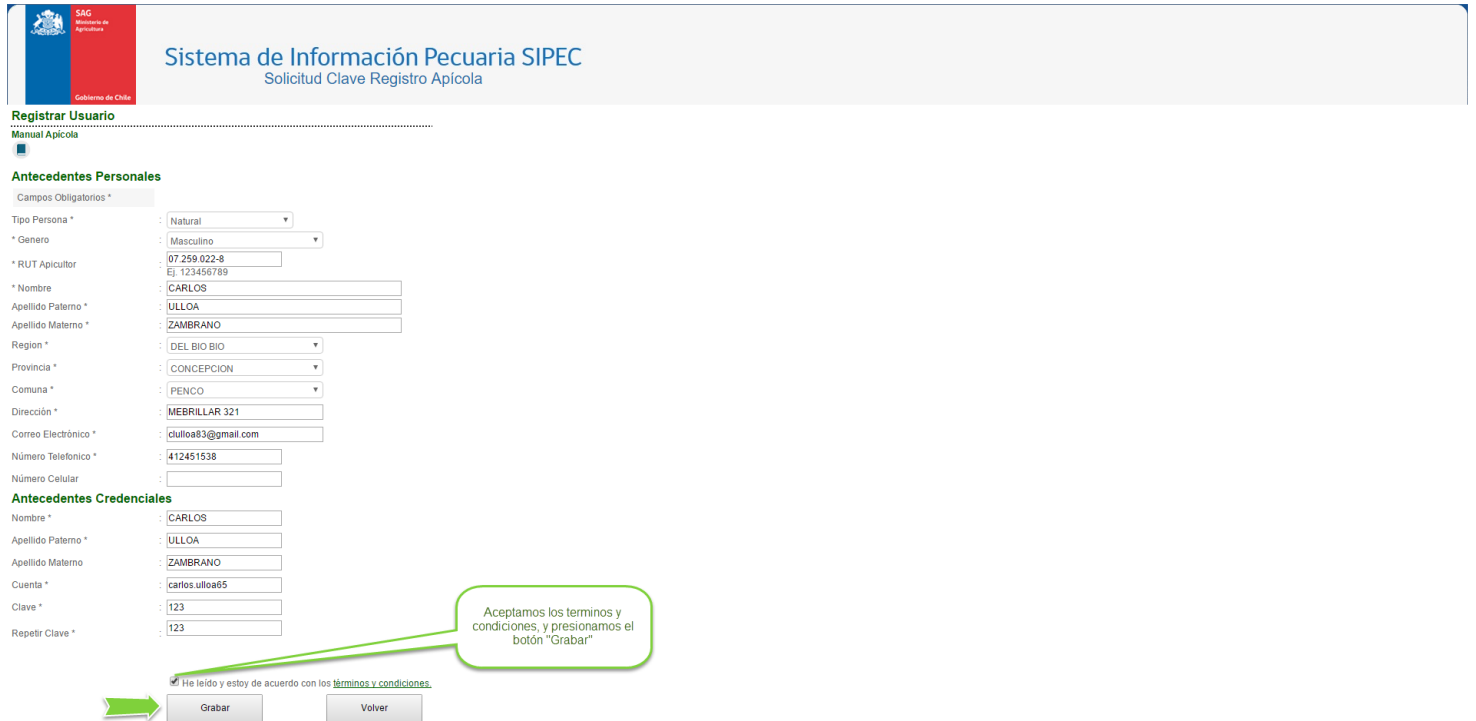
## 2. Solicitud clave registro apícola

Para solicitar una cuenta de usuario se debe ingresar a la url que le proveera el SAG en su página Web. A continuación se muestra una imagen los pasos a seguir:



The screenshot shows the 'Sistema de Información Pecuaria SIPEC' login page. It features a header with the SAG logo and the text 'Sistema de Información Pecuaria SIPEC Versión 4.4.10'. Below the header is a green bar with 'Bienvenido(a)' and 'ACCESO USUARIOS(AS)'. The main content area contains a login form with fields for 'Cuenta' and 'Clave', an 'Ingresar' button, and a 'Recuperar su Contraseña' link. A green arrow points to a link labeled 'Solicitud Clave Registro Apícola'. Below the login form, there is a 'Link de interés' section with three links: '> Servicio Agrícola y Ganadero', '> Programa Oficial de Trazabilidad Animal', and '> Formularios, Manual de Usuario SIPEC y otros'. At the bottom left, it says 'Sitio optimizado para Internet Explorer 7.0'.

Hacemos click en el link que se indica "Solicitud Clave Registro Apícola", el sistema nos redireccionara a la siguiente pantalla.



Ingresamos todos los datos del usuario y los antecedentes de la persona. Los campos con \* son obligatorios. Una vez ingresados todos los datos requeridos presionar el boton "Grabar". El sistema valida los datos ingresados y redirecciona a la pagina de inicio. El sistema envia las credenciales de usuario al correo registrado anteriormente.

### Solicitud cuenta de usuario apicultor.

**Paso 1:** Ingresar al sistema ubicado en la URL <http://sipecweb.sag.gob.cl/websipec2/acceso/>

**Paso 2:** Hacer clic en "Solicitud clave registro apícola".

**Paso 3:** Ingrese los datos requeridos en formulario de registro de usuario.

**Paso 4:** Presionar el botón "Guardar"

**Nota:** El sistema enviara un correo electrónico al correo indicado en el proceso de registro, indicando que la cuenta se encuentra activa, además de las credenciales de ingreso.

### 3. Ingreso al sistema de registro apícola

Para ingresar al sistema el usuario con perfil Apicultor, deberá ingresar con las credenciales provista por el SAG. A continuación se muestra una imagen y los pasos a seguir:

Sistema de Información Pecuaria SIPEC

ACCESO USUARIOS(AS)

Ingresamos las credenciales, cuenta y clave de usuario

Cuenta

Clave

Ingresar

Recuperar su Contraseña

Solicitud Clave Registro Apicola

Link de interés

- > Servicio Agrícola y Ganadero
- > Programa Oficial de Trazabilidad Animal
- > Formulador Manual de Usuario SIPEC y otros

Sito optimizada para Internet Explorer 7.0

Ingreso al sistema registro apícola.

**Paso 1:** Ingresar al sistema ubicado en la URL <http://sipecweb.sag.gob.cl/websipec2/acceso/>

**Paso 2:** En el campo “Cuenta” ingresar su nombre de cuenta.

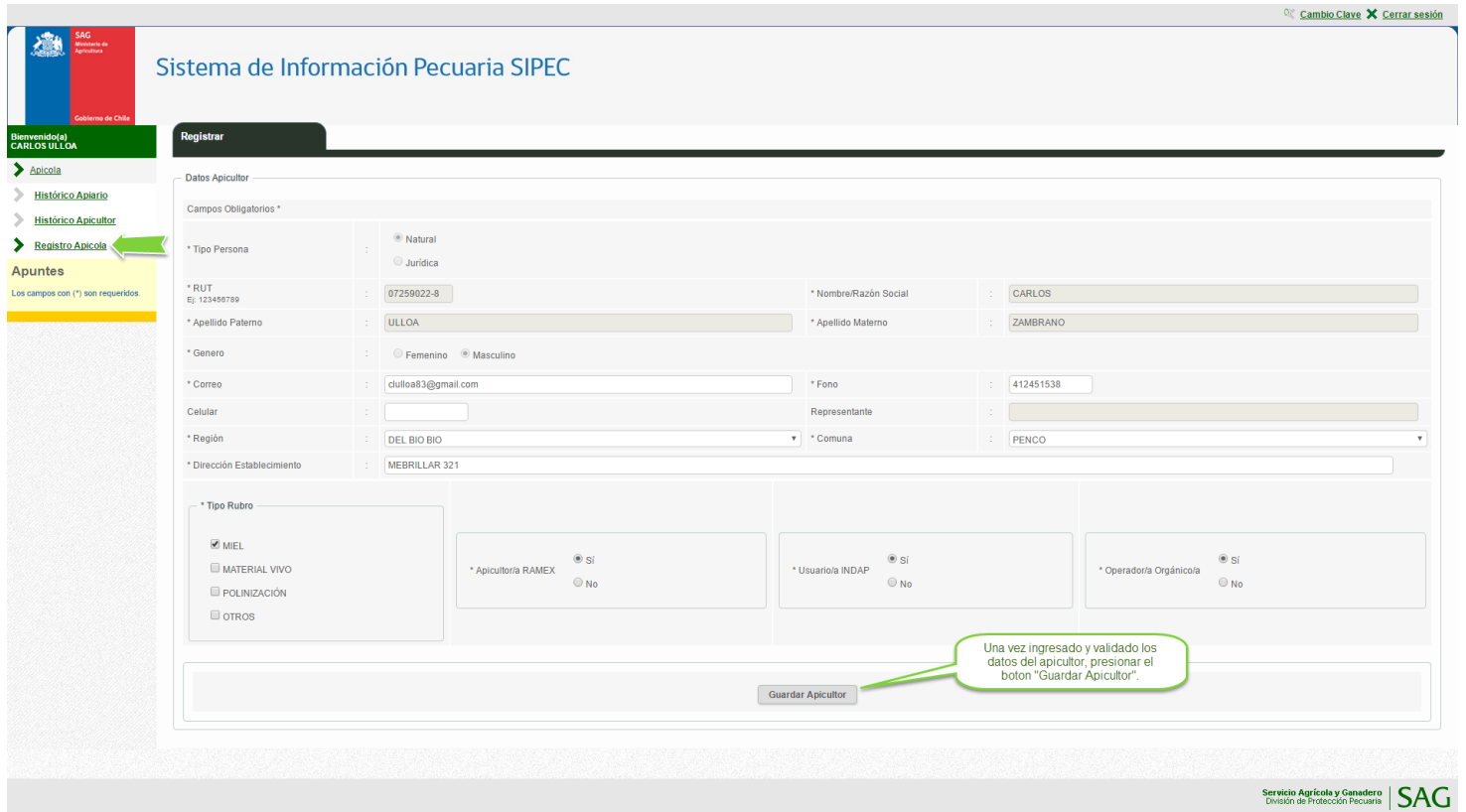
**Paso 3:** En el campo “Clave” ingresar su Clave.

**Paso 4:** Presionar el botón “Ingresar”

**Nota:** Si no recuerda su clave debe colocar su cuenta y presionar “Recuperar su contraseña”, esta será enviada al correo electrónico indicado en el proceso de registro.

## 4. Registro apicultor y declaración de apiarios

Seleccionamos la opción “Registro Apícola” del menú. El sistema despliega el formulario de registro apicultor y declaración de apiarios.



Sistema de Información Pecuaria SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

Registrar

Datos Apicultor

Campos Obligatorios \*

* Tipo Persona	: <input checked="" type="radio"/> Natural <input type="radio"/> Jurídica	* Nombre/Razón Social	: CARLOS
* RUT Ej: 123456789	: 07259022-8	* Apellido Materno	: ZAMBRANO
* Apellido Paterno	: ULLOA	* Correo	: culloa83@gmail.com
* Género	: <input type="radio"/> Femenino <input checked="" type="radio"/> Masculino	* Fono	: 412451538
* Celular	:	Representante	:
* Región	: DEL BIO BIO	* Comuna	: PENCO
* Dirección Establecimiento	: MEBRILLAR 321		

\* Tipo Rubro

<input checked="" type="checkbox"/> MIEL <input type="checkbox"/> MATERIAL VIVO <input type="checkbox"/> POLINIZACIÓN <input type="checkbox"/> OTROS	* Apicultor/a RAMEX <input checked="" type="radio"/> Si <input type="radio"/> No	* Usuario/a INDAP <input checked="" type="radio"/> Si <input type="radio"/> No	* Operador/a Orgánica <input checked="" type="radio"/> Si <input type="radio"/> No
---	---	---	---

Guardar Apicultor

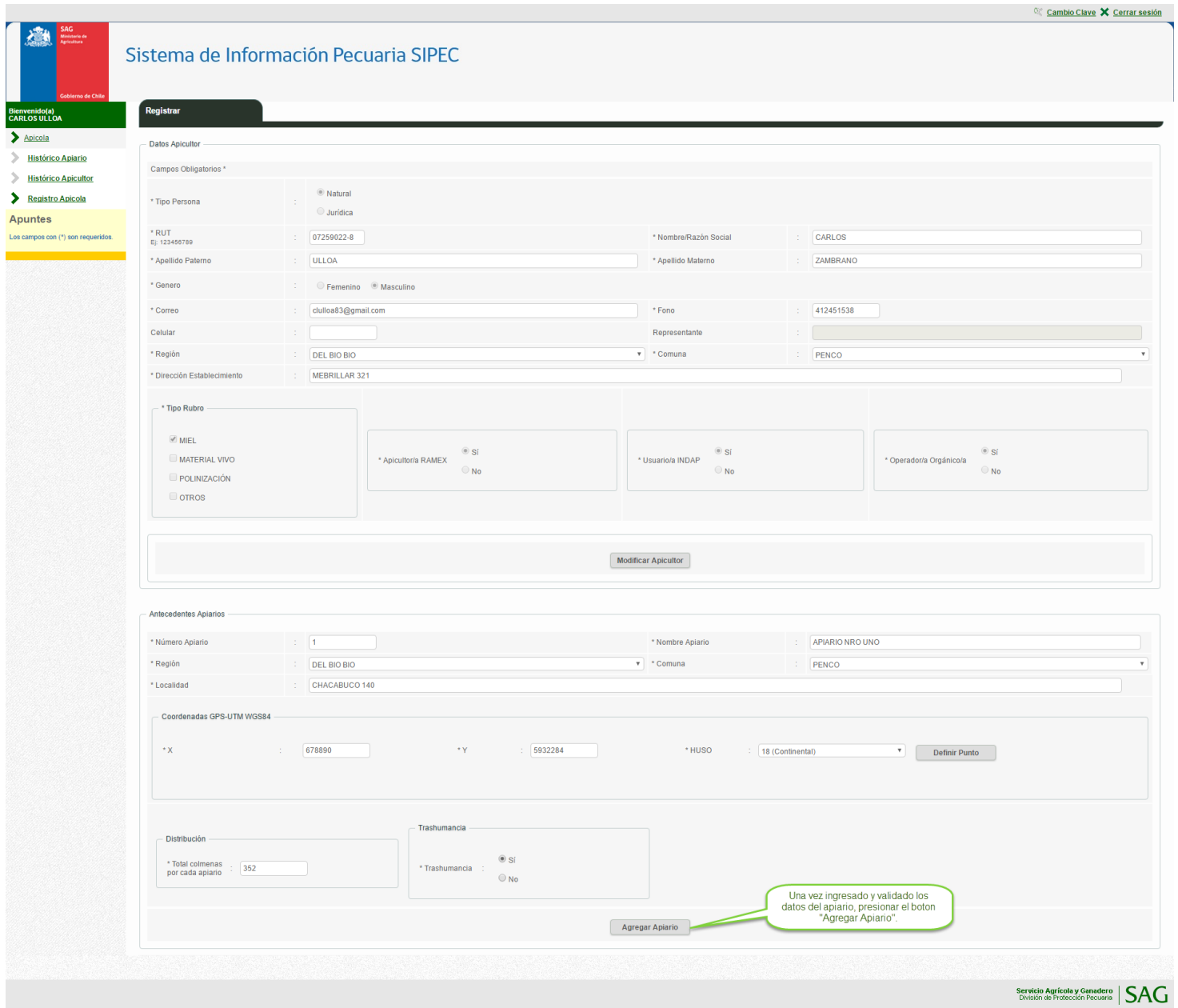
Una vez ingresado y validado los datos del apicultor, presionar el boton "Guardar Apicultor".

Servicio Agrícola y Ganadero | SAG  
División de Protección Pecuaria

**Nota:** Es importante tener en consideración lo siguiente:

- Al colocar “Si” en Apicultor/a RAMEX, recuerde acercarse a la Oficina del Servicio más cercana para regularizar su condición RAMEX y cumplir con normativa vigente.
- Para colocar “Si” en Operador Orgánico/a, debe estar inscrito y contar con certificación como productor orgánico.

Posteriormente el sistema despliega el formulario para registrar los apiarios.



**Sistema de Información Pecuaria SIPEC**

Bienvenido(a) CARLOS ULLOA

Apuntes  
Los campos con (\*) son requeridos.

### Registrar

#### Datos Apicultor

Campos Obligatorios \*

* Tipo Persona	:	<input checked="" type="radio"/> Natural <input type="radio"/> Jurídica				
* RUT Ej: 123456789	:	<input type="text" value="07259022-8"/>		* Nombre/Razón Social	:	<input type="text" value="CARLOS"/>
* Apellido Paterno	:	<input type="text" value="ULLOA"/>		* Apellido Materno	:	<input type="text" value="ZAMBRANO"/>
* Género	:	<input type="radio"/> Femenino <input checked="" type="radio"/> Masculino				
* Correo	:	<input type="text" value="culloa83@gmail.com"/>		* Fono	:	<input type="text" value="412451538"/>
Celular	:	<input type="text"/>		Representante	:	<input type="text"/>
* Región	:	<input type="text" value="DEL BIO BIO"/>		* Comuna	:	<input type="text" value="PENCO"/>
* Dirección Establecimiento	:	<input type="text" value="MEBRILLAR 321"/>				

\* Tipo Rubro

<input checked="" type="checkbox"/> MIEL			
<input type="checkbox"/> MATERIAL VIVO			
<input type="checkbox"/> POLINIZACIÓN			
<input type="checkbox"/> OTROS			

* Apicultor/a RAMEX	<input checked="" type="radio"/> SI <input type="radio"/> No
* Usuario/a INDAP	<input checked="" type="radio"/> SI <input type="radio"/> No
* Operador/a Orgánica/a	<input checked="" type="radio"/> SI <input type="radio"/> No

#### Antecedentes Apiarios

* Número Apiario	:	<input type="text" value="1"/>		* Nombre Apiario	:	<input type="text" value="APIARIO NRO UNO"/>
* Región	:	<input type="text" value="DEL BIO BIO"/>		* Comuna	:	<input type="text" value="PENCO"/>
* Localidad	:	<input type="text" value="CHACABUCO 140"/>				

Coordenadas GPS-UTM WGS84

* X	:	<input type="text" value="678890"/>		* Y	:	<input type="text" value="5932284"/>		* HUSO	:	<input type="text" value="18 (Continental)"/>		<input type="button" value="Definir Punto"/>
-----	---	-------------------------------------	--	-----	---	--------------------------------------	--	--------	---	---	--	--

Distribución

* Total colmenas por cada apiario	:	<input type="text" value="352"/>
-----------------------------------	---	----------------------------------

Trashumancia

* Trashumancia	:	<input checked="" type="radio"/> SI <input type="radio"/> No
----------------	---	---

Una vez ingresado y validado los datos del apiario, presionar el boton "Agregar Apiario".

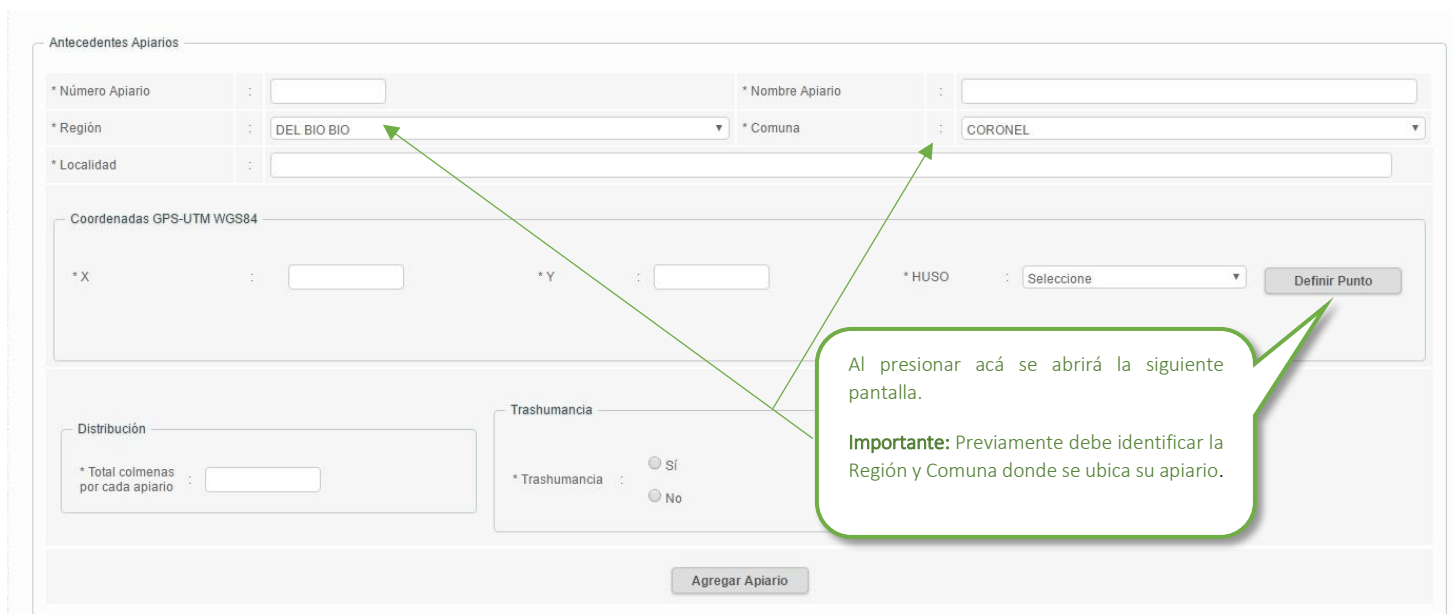
SAG  
Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaria



Si al registrar sus apiarios no conoce las Coordenadas GPS-UTM WGS84, presione botón “Definir Punto”, del cual se desplegara un mapa, en el que podrá buscar la ubicación de su apiario. Es importante previamente seleccionar Región y Comuna donde se ubica el apiario.

**Nota:** Los Husos a seleccionar en el campo “Coordenadas GPS-UTM WGS84”, son los siguientes:

- Huso 12: Corresponde a Isla de Pascua.
- Huso 17: Corresponde al Archipiélago de Juan Fernandez.
- Huso 18: Coordenada X igual o superior a 500000. Estas coordenadas abarca principalmente desde la región del Maule a la región de Magallanes.
- Huso 19: Coordenada X inferior a 500000. Estas coordenadas abarca principalmente desde la región de Arica y Parinacota hasta la región de O’Higgins y parte de la región del Maule y Bio Bio.



Antecedentes Apiarios

\* Número Apiario :  \* Nombre Apiario :

\* Región : DEL BIO BIO \* Comuna : CORONEL

\* Localidad :

Coordenadas GPS-UTM WGS84

\* X :  \* Y :  \* HUSO : Seleccione

Distribución

\* Total colmenas por cada apiario :

Trashumancia

\* Trashumancia :  Sí  No

Al presionar acá se abrirá la siguiente pantalla.

**Importante:** Previamente debe identificar la Región y Comuna donde se ubica su apiario.

The screenshot shows a web interface for entering UTM coordinates. On the left, there is a form titled "UTM" with the sub-header "Coordenadas UTM en metros". It contains four input fields: "Coordenada X:" with the value "882990", "Coordenada Y:" with "5903841", "Huso:" with a dropdown menu showing "18", and "Datum:" with a dropdown menu showing "WGS84". Below these fields is a red "Dibujar" button. A green arrow points from this button to a map on the right. The map is a Google Maps view of a city area with a red pin placed on a street. A callout box above the map says: "Recuerde colocar el Huso correspondiente a su región o georreferencia de acuerdo a lo indicado en nota." Below the map are three buttons: "Limpiar Mapa", "Grabar y Salir", and "Salir sin Grabar". A green arrow points from the "Grabar y Salir" button to a callout box on the right that says: "Presione el botón 'Dibujar' y luego busque la ubicación de su apiario en el mapa. Para acercar o alejar el mapa debe ocupar los botones '+' o '-'. Una vez ubicado el apiario, presione 'Grabar y Salir'".

Una vez finalizado el ingreso de los datos de apicultor y apiarios, presionar el botón “Guardar” y confirmar la acción para registrar la declaración de apicultor y apiarios vigente.

Cambio Clave ✕ Cerrar sesión

### Sistema de Información Pecuaría SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

- > Apícola
- > Histórico Apiario
- > Histórico Apicultor
- > Registro Apícola

**Apuntes**  
Los campos con (\*) son requeridos.

---

#### Registrar

Datos Apicultor

Campos Obligatorios \*

\* Tipo Persona :  Natural  
 Jurídica

\* RUT : 07259022-8  
Ej: 123456789

\* Nombre/Razón Social : CARLOS

\* Apellido Paterno : ULLOA

\* Apellido Materno : ZAMBRANO

\* Género :  Femenino  Masculino

\* Correo : culloa83@gmail.com

\* Fono : 412451538

Celular :

Representante :

\* Región : DEL BIO BIO

\* Comuna : PENCO

\* Dirección Establecimiento : MEBRILLAR 321

\* Tipo Rubro

MIEL

MATERIAL VIVO

POLINIZACIÓN

OTROS

\* Apicultoría RAMEX  Sí  No

\* Usuario/a INDAP  Sí  No

\* Operador/a Orgánica  Sí  No

Modificar Apicultor

---

#### Antecedentes Apiarios

\* Número Apiario :

\* Nombre Apiario :

\* Región : -- Todas --

\* Comuna : -- Todas --

\* Localidad :

Coordenadas GPS-UTM WGS84

\* X :

\* Y :

\* HUSO : Seleccione

Definir Punto

Distribución

\* Total colmenas por cada apiario :

Trashumancia

\* Trashumancia :  Sí  No

Agregar Apiario

---

#### Apiarios

Totales de Apiarios: 1

N° Apiario	Nombre Apiario	Estado Apiario	Opciones
01	APIARIO NRO UNO	Vigente	

Guardar

Una vez ingresado todos los apiarios, presionar el botón “Guardar”. Registrando la declaración de apicultor y apiarios.

Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaría

¿Está seguro de guardar el Formulario de Registro de Apicultor y su declaración de Apiarios?

Trashumancia :  Sí  No

Nombre Apiario	Estado Apiario	Opciones
APIARIO NRO UNO	Vigente	

De registrarse correctamente la declaración del apicultor y sus apiarios, el sistema permite generar la declaración en formato PDF.

Se ha registrado exitosamente el formulario apicola Nro 255.

Generar Comprobante Finalizar

Nº Apiario	Nombre Apiario	Estado Apiario	Opciones
01	APIARIO NRO UNO	Vigente	

### Registro apicultor y declaración de apiarios.

**Paso 1:** Ingrese los datos requeridos para los antecedentes del apicultor, presione el botón "Guardar Apicultor"

**Paso 2:** Ingrese los datos de los apiarios, presione el botón "Agregar Apiario"

**Paso 3:** Presione el botón "Guardar", confirme con el botón "Sí".

**Nota:** Todos los datos ingresados o editados (modificados) tanto del apicultor como de sus apiarios serán registrados una vez que se realice la confirmación posterior al presionar el botón "Guardar" del formulario.

## 5. Histórico Apicultor

Seleccionamos la opción “Histórico Apicultor” del menú. El sistema despliega las declaraciones registradas, además permite la visualización de los apiarios registrados por declaración.

Sistema de Información Pecuaría SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

Historico Apicultor

Declaraciones

Total de declaraciones: 1

N°Fila	RUT	Nombre Apicultor	Año Declaración	Nro Documento	Cant. Apiarios	Fecha Declaración	Opciones
1	07259022-8	CARLOS ULLOA ZAMBRANO	2017	187	1	21-04-2017 11:01:19	

Anterior    Siguiente    Página 1 de 1

Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaría SAG

Para ver el detalle de la declaración presionar el botón “Lupa” de la columna opciones.

Sistema de Información Pecuaría SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

Historico Apicultor

Declaración

Cerrar

Presione el botón "Cerrar" para volver a la búsqueda de declaraciones.

Total de Apiarios Declaración: 1

N°Fila	Nro Apiario	Nombre Apiario	Nro Colmenas	Localidad	Región	Comuna	Trashumancia	Coord X	Coord Y	Huso
1	1	APIARIO NRO UNO	352	CHACABUCO 140	DEL BIO BIO	PENCO	SI	678890	5932284	18

Anterior    Siguiente    Página 1 de 1

Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaría SAG

## 6. Histórico Apiario

Seleccionamos la opción “Histórico Apicultor” del menú. El sistema despliega los apiarios registrados y un detalle de los cambios registrados para el apiario. Además, permite la exportación a planilla Excel del último resultado de búsqueda.

Sistema de Información Pecuaria SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

Histórico Apiarios

Apiarios

Total de apiarios: 1

N°Fila	RUT	Nombre Apicultor	Nro Apiario	Nombre Apiario	Nro Colmenas	Coord X	Coord Y	Huso	Trashumancia	Fecha Declaración Apiario	Fecha Modificación	Opciones
1	07259022-8	CARLOS ULLOA ZAMBRANO	1	APIARIO NRO UNO	352	678890	5932284	18	SI	21-04-2017 11:01:19		

Anterior    Siguiente    Página 1 de 1

Exportar Excel

Exporta el resultado de la última búsqueda a planilla excel.

Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaria | SAG

Para ver el detalle de la declaración presionar el botón “Lupa” de la columna opciones.

Sistema de Información Pecuaria SIPEC

Bienvenido(a)  
CARLOS ULLOA

Histórico Apiarios

Apiario 01

Cerrar

Presione el botón “Cerrar” para volver a la búsqueda de declaraciones.

Total de Cambios: 1

Nro	Nombre	Coord X	Coord Y	HUSO	Nro Colmenas Actual	Nro Colmenas Anterior	Trashumancia Actual	Trashumancia Anterior	Estado Actual	Estado Anterior	Usuario Modificación
01	APIARIO NRO UNO	678890	5932284	18	351	352	SI	SI	Vigente	Vigente	carlos.ulloa65

Anterior    Siguiente    Página 1 de 1

Exportar Excel

Servicio Agrícola y Ganadero  
División de Protección Pecuaria | SAG

Finalmente para salir de la Plataforma Web del Sistema de Información Pecuaria SIPEC, presionar en extremo superior derecho “Cerrar sesión”.